



BOLSKO LITO

BOL SUMMER FESTIVAL



KULTURNA I ZABAVNA DOGAĐANJA 2019. CULTURAL AND ENTERTAINMENT PROGRAMMES 2019



Kulturna događanja

Bolsko lito



Od lipnja do listopada gostima i mještanima gotovo se svakodnevno nudi pregršt kulturnih i zabavnih programa. Okosnicu Bolskoga lita čine stalna događanja poput manifestacije Bolska litnja noć, koja predstavlja gastronomsko-glazbeni program na Rivi svakoga tjedna, zatim bogati i od gostiju uvijek rado posjećeni Ciklus klasičnih koncerata u Dominikanskom samostanu, također jednom tjedno te sve popularniji Ciklus ljetnih izložbi u Galeriji Doma kulture. Nezaobilazna su kazališna gostovanja za djecu i odrasle u prekrasnom ljetnom kazalištu Teatrinu "Dva ferala". Na istom mjestu nekoliko puta svakoga ljeta možete poslušati poznate jazz glazbenike, uživati u klapskim koncertima ili promocijama knjiga. Bolske lokalne snage - muška, ženska i dječja klapa, mandolinisti sastav i folklorna družina, predstavljaju bogatstvo lokalne kulture te upotpunjaju sva događanja. Bolsko kulturno ljetno svojim gostovanjima obogaćuju i veće manifestacije s kopna kao i veći lokalni projekti:

Festival dalmatinskih klapa Omiš s debitantskim večerima u Bolu

Festival mediteranskog filma Split s projektom Kino Mediteran u Bolu.

Imena / bolski Festival kulture

Drugačiji film / Festival umjetničkog filma i video umjetnosti

Graffiti na gradele / Festival mladih za mlade

Bolske ljetne glazbene radionice / Međunarodna ljetna glazbena škola Pučišća

Međunarodni brački ljetni karnevalFEST / FECC

Općinska knjižnica Hrvatska čitaonica Bol - HUM / CROART

Ciklus izložbi u Galeriji umjetnina Branislav Dešković

Odvalimo se poezijom - pjesnički festival



BOLSKO LITO

BOL SUMMER FESTIVAL



SRETAN 30. ROĐENDAN BOLSKOM LITU!
/ HAPPY 30TH BIRTHDAY TO BOL SUMMER FESTIVAL!

Čestitke i hvala svima koji su sudjelovali u stvaranju i oblikovanju Bolskoga kulturnog ljeta.
/ Congratulations and big thanks to all initiators and creators of Bol Summer Festival.

1989.



Cultural events

Bol Summer Festival



From June to October, guests and local inhabitants are daily offered a multitude of cultural and entertainment programmes. The central activities of the Bol Summer Festival are events like the Bol litnja noć (Bol Summer Night), represents a dinning-musical programme on the waterfront each week, followed by a rich and always well attended Series of classical music concerts in the Dominican monastery which are held once a week, and also the increasingly popular Series of summer exhibitions in the Cultural Hall Gallery. Something that shouldn't be missed are the theatre troupes for children and adults in the beautiful summer theatre - Teatrino "Dva ferala". Here too one can also enjoy well known jazz musicians a few times each summer and enjoy the klapa (acapella group) concerts or book promotions. The Bol cultural summer with its guests compliments the larger events on the mainland:

Festival of Dalmatian Klapa Omiš with debut evenings on Bol

The Festival of Mediterranean film in Split with the project Cinema Mediterranean in Bol
"Imena" / Culture festival in Bol

Films Like No Others / Festival of Art Films and Video Art

„Graffiti on grill“ / Festival of youth for the young

International Brač Summer Carnival FEST

Kulturveranstaltungen

Sommer in Bol



Von Juni bis Oktober wird für Gäste und Einheimische fast täglich eine Menge an Kultur- und Unterhaltungsprogrammen geboten. Die Basis des Sommers in Bol bilden Dauerveranstaltungen, wie die Manifestation Sommernacht in Bol, die jede Woche ein gastronomisch-musikalisches Programm auf der Riva präsentiert, weiterhin der reiche und immer gut besuchte Zyklus klassischer Konzerte im Dominikanerkloster, ebenfalls einmal in der Woche, und der immer beliebtere Zyklus der Sommerausstellungen in der Galerie des Kulturhauses. Ein Muss sind die Theatergastspiele für Kinder und Erwachsene im wunderschönen Sommertheater - „Teatrin Dva ferala“, und am selben Ort können Sie jeden Sommer mehrmals bekannte Jazzmusiker anhören und Klapa-Konzerte oder Buchpräsentationen genießen. Der Kultursommer in Bol wird von Gastspielen größerer Manifestationen vom Festland abgerundet:

Festival dalmatinischer Klapas Omiš mit Debütabenden in Bol

Festival des mediterranen Films Split mit dem Projekt Kino Mediterran in Bol

„Imena“ / Kulturfestival in Bol

Films Like No Others / Festival of Art Films and Video Art - Videokunsttage

„Graffiti vom Grill“ / Festival von Jugendlichen für Jugendliche

Internationaler Brač Sommerkarneval

Eventi culturali estivi Bol (Bolsko lito)



Quasi quotidianamente, da giugno a ottobre, gli ospiti e gli abitanti di Bol hanno l'opportunità di godere di un ricco programma di eventi di cultura e di spettacolo. I cardini della manifestazione Bolsko lito (Estate di Bol) sono rappresentati da eventi che si ripetono ogni anno, come il Bol summer night - programma di cucina e musica che si tiene sulla Riva ogni settimana, o il ricco e frequentatissimo Ciclo di concerti di musica classica presso il Monastero domenicano, anch'esso con scadenza settimanale, oppure il sempre più popolare Ciclo di mostre estive alla galleria d'arte del circolo culturale "Dom kulture". Altro appuntamento immancabile sono gli spettacoli per bambini e adulti messi in scena dalle compagnie teatrali ospitate nel teatrino estivo "Dva feralia", che propone, alcune volte a stagione, anche concerti di noti musicisti jazz, concerti di "klape" e promozioni letterarie. L'estate culturale di Bol è spesso arricchita anche dalla presenza di eventi culturali di grande richiamo provenienti dalle maggiori località della terraferma:

Festival delle "klape" dalmate di Almissa (Omiš) le cui serate di debutto si svolgono proprio a Bol

Festival del film mediterraneo di Spalato (Split), con il progetto "Cinema Mediterraneo" di Bol

"Imena" / Festival della cultura di Bol

Films Like No Others / Festival of Art Films and Video Art - Giornate delle arti visive

„Graffiti alla graticola“ / Festival dei giovani per i giovani

Carnevale internazionale estivo di Brazza (Brač)

LOKALNA KULTURA - BOLSKE SNAGE

LOCAL CULTURE - MADE IN BOL



LIPANJ, SRPANJ, KOLOVOZ, RUJAN / JUNE, JULY, AUGUST, SEPTEMBER

KINO MEDITERAN BOL

I moje misto ima svoje kino!
Find your open air cinema!



Kino radi svaki dan, osim srijedom
/ *Working every day, except Wednesday*

Detaljni program
/ Program details

WWW.KINOMEDITERAN.HR

WWW.FACEBOOK.COM/KINOMEDITERANBOL

KINO MEDITERAN
★ Bol ★

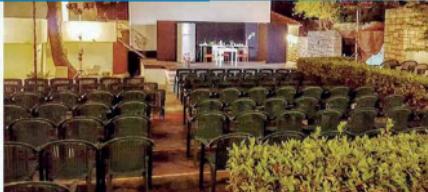
Ulaznice: **30kn**

Nezavisni program: **25kn**

Tickets: **30kn**

Independent films: **25kn**

DOBRODOŠLI! / WELCOME!



Ciklus klasičnih koncerata
/Classical concerts series

Teatrin / Summer theatre
“Dva ferala”
koncerti i predstave/
Concerts and theatre plays

Ciklus ljetnih izložbi u Domu
kulture / Series of summer
exhibitions in the Cultural
Hall Galery



BOLSKO LITO

BOL SUMMER FESTIVAL

LIPANJ / JUNE

2. 6. NEDJELJA / SUNDAY

20.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Završni koncert dječjeg zbora ČARČOJAK i klape VERAS / Children's choir and vocal group end-of-year concert

3. 6. PONEDJELJAK / MONDAY

20.00 Galerija / Gallery "Dom kulture"

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Tihomir Ćirjak: Živeći boju – retrospektivna izložba slika (3. 6. - 28. 6.)

8. 6. SUBOTA / SATURDAY

21.00 Teatrin "Dva ferala"

53. Festival dalmatinskih klapa Omiš – Izborna večer debitantskih klapa / Traditional Dalmatian a capella singing festival



13. 6. ČETVRTAK / THURSDAY

**20.00 Dominikanski samostan/
Dominican monastery**

Završni koncert učenika Glazbene škole Josipa Hatzea Split, Dislociranog odjela Brač, Bol / Children's music school end-of-year concert

18. 6. UTORAK / TUESDAY

19.00 Teatrin „Dva ferala“

Završna priredba dječjeg baletnog studija / Children's ballet school end-of-year concert

19. 6. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.00 Riva / In the centre

Živilo lito! / Welcome Summer!

Svečano otvaranje 30. Bolskog lita /
Opening ceremony of the
30th Bol Summer Festival

Izvedbe dječjeg baletnog studija Bol,
folklorne i hip hop plesne radionice
/ Children's ballet school, folklore
and hip hop workshop performances
Tombola / Bingo

Gastronomsko - glazbeni program /
Gastronomic offer & music programme

20. 6. ČETVRTAK / THURSDAY

Tijelovo / Corpus Christi
* public holiday in Croatia



22. 6. SUBOTA / SATURDAY

Dan antifašističke borbe / Fascist Resistance Day
* public holiday in Croatia



22. 6. – 24. 6. SUBOTA / SATURDAY – PONEDJELJAK / MONDAY

Razne lokacije: Galerija Dešković, Riva - centar mesta / Various locations:
Art Gallery Dešković, town centre

IMENA – 10. Bolski festival kulture / NAMES – 10th Bol Culture Festival

21.30 Galerija umjetnina „Branislav Dešković“ / Art Gallery „Branislav Dešković“

Otvorenie izložbe / Exhibition Opening
Danijel Srdarev (22.6 – 3.7.)

24. 6. PONEDJELJAK / MONDAY

19.00 Teatrin „Dva Ferala“

Lutkarska predstava za djecu / Puppetplay for children (in Croatian language)
Z Producija Split: "Složna obitelj"

deset za deset ten for ten



22. – 24.6.
2019. BOL

imena

10. FESTIVAL KULTURE IMENA
10th CULTURE FESTIVAL "NAMES"

25. 6. UTORAK / TUESDAY

20.30 Dan državnosti / National Day
of the Republic of Croatia

*public holiday in Croatia



20.30 Ispred župne crkve
/ In front of the Parish church

Mali glazbeni poklon za Dan državnosti
/ Children's concert as a gift for National day

26. 6. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.00 Riva / In the centre

BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT

Gastronomsko-glazbeni program
/ Gastronomic offer & music programme



BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL



Bolska Litnja noć

BOL SUMMER
NIGHT

Riva

/ In the centre

Gastronomsko-glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme

Svaki put i posebni gosti

/ With special guests

SVAKE SRIJEDE
EVERY WEDNESDAY
JEDEN MITTWOCH
OGNI MERCOLEDÌ

od 20h
from 20 p.m.



BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL



27. 6. ČETVRTAK / THURSDAY

Teatrin „Dva Feral“

Završna svečanost OŠ Bol / Elementary school Bol / end-of-year performance

28. 6. PETAK / FRIDAY

20.00 Teatrin "Dva ferala"

Kazalište La La Land:

'MC show'- interaktivna predstava

Režija / Director: Miro Čabraja

Glumci / Actors: Miro Čabraja,

Nika Ilčić

29. 6. SUBOTA / SATURDAY

21.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Robert Barilla: Drama u kužini

/ Kitchen Drama (29.6. – 7.7.)



BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL

SRPANJ / JULY

2. 7. UTORAK / TUESDAY

21.00 Dominikanski samostan /
Dominican monastery

Ciklus klasičnih koncerata
/ Classical concert series

Buga - Marija Šimić, sopran / soprano
& Filip Zlatar, glasovir/ piano

3. 7. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.00 Riva / In the centre

BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT

Gastronomsko-glazbeni program
/ Gastronomic offer & music programme

4. 7. ČETVRTAK / THURSDAY

20.30 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava za djecu / Theatre
play for children (in Croatian language)

Kazalište La La Land: „Djed i Karlo“

Režija / Director: Miro Čabraja

Glumci / Actors: Žarko Potočnjak,
Miro Čabraja

6. 7. SUBOTA / SATURDAY

21.30 Galerija umjetnina „Branislav
Dešković“ / Art Gallery „Branislav
Dešković“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening
Velebit Restović (6. 7. – 17. 7.)

8. 7. PONEDJELJAK / MONDAY

21.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Marina Peran Lekić: Vječna Grancigula
(8.7. – 21.7.)

9. 7. UTORAK / TUESDAY

**21.30 Dominikanski samostan /
Dominican monastery**

Ciklus klasičnih koncerata /
Classical concert series

Dunja Čolić, oboa / oboe

Ana Ivanov, violina / violin

Iva Ilakovac, violončelo / cello

Mihovil Buturić, orgulje / organ

10. 7. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.30 Riva / In the centre

**BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT**

Gastronomsko-glazbeni program
/ Gastronomic offer & music programme

12. 7. PETAK / FRIDAY

*** HUM / CROART**

**21.00 Dvorište knjižnice /
Library courtyard**

Jadranka Nejašmić: „**Bolski kulturni
spomenar, 1989. – 2019.**“ predstavljanje
kulturnog stvaralaštva

14. 7. NEDJELJA / SUNDAY

21.00 Teatrin „Dva Ferala“

Kazališna predstava / Theatre play
(in Croatian language)

Teatar Rugantino: „Sirena i Viktorija“,
Aleksandar Galin

Režija / Director: Filip Grinvald

Glumci / Actors: Gordana Gadžić,
Dubravka Ostojić i Mladen Vasary

16. 7. UTORAK / TUESDAY

**21.00 Dominikanski samostan /
Dominican monastery**

Ciklus klasičnih koncerata

/ Classical concert series

Viatores mundi, komorni vokalni sastav
/ vocal chamber ensemble

17. 7. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.30 Riva / In the centre

**BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT**

Gastronomsko-glazbeni program
/ Gastronomic offer & music programme



18. 7. ČETVRTAK / THURSDAY

20.30 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava za djecu / Theatre
play for children (in Croatian language)

Kazalište Scena "Gorica" „Tonka Bontonka“,

Dunja Fajdić / Jelena Radan

Režija / Director: Morana Dolenc

**21.30 Galerija umjetnina „Branislav
Dešković“ / Art Gallery „Branislav
Dešković“**

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Velibor Mačukatin (18.7. – 31.7.)

19. 7. PETAK / FRIDAY

* HUM / CROART

21.00 Dvorište knjižnice /
Library courtyard

Predavanje uz projekciju

dr. sc. Branko Matulić: „**Lovrečina – mjesto ranokršćanskog krštenja**“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:

Predstavljanje projekta „**Terra Croatica – Bročko blogo: Krštenje u Lovrečini**“

22. 7. PONEDJELJAK / MONDAY

20.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenie izložbe / Exhibition Opening

Jinny Suh: Korejske slike u moderno doba
(22.7. – 30.7.)

Korejska kultura / Korean culture

21.30 Teatrin „Dva Ferala“

Koncert **Mjesečina /**
Concert “Chiaro di Luna”

Florian Laconi, tenor

Josip Dragnić, gitara / guitar

Hany Heshmat, gitara / guitar

23. 7. UTORAK / TUESDAY

21.30 Dominikanski samostan /
Dominican monastery

Ciklus klasičnih koncerata /

Classical concert series

Clarajunginn Bae, glasovir / piano

Korejska kultura / Korean culture





BOLSKO LITO

BOL SUMMER
FESTIVAL

24. 7. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.30 Riva / In the centre

**BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT**

Gastronomsko-glasbeni program
/ Gastronomic offer & music programme

25. 7. ČETVRTAK / THURSDAY

21.30 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava

/ Theatre play (in Croatian language)

GD Histrion: 'Tajkuni', Miro Gavran

Režija / Director: Zoran Mužić

Glumci / Actors: Hrvoje Klobučar,
Ana-Marija Percaić, Franka Klarić,
Zlatko Ožbolt

**25. 7. – 27. 7. ČETVRTAK /
THURSDAY – SUBOTA /
SATURDAY**

**Međunarodni graffiti festival
"Graffiti na Gradele"
/ International graffiti festival
"Graffiti na Gradele"**

Razne lokacije:
Centar za kulturu Općine Bol - Teatrin,
centar mesta, Farbrika, Bijela kuća

*Detaljan program i lokacije na plakatu
i Facebook stranici / Detailed programme and
locations on individual posters and Facebook
page www.facebook.com/GraffitiNaGradele



MURALS CREATED ON THE FESTIVAL



27. 7. SUBOTA / SATURDAY

* HUM / CROART

**21.00 Dvorište knjižnice /
Library courtyard**

predavanje uz projekciju / lecture with
presentation dr. don Josip Dukić:
„Pustinjaci od Egipta do Brača“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:
Predstavljanje projekta **„Terra Croatica – Bročko blogo: Pustinja Dračeva luka i samostan picokara Dutić“**

29. 7. PONEDJELJAK / MONDAY

20.30 Teatrin „Dva ferala“

Kazališna predstava za djecu i mlade /
Theatre play for children
(in Croatian language)

Teatar Barakuda 2012:

„Laav story - Basnoslovna“, Ezop

Režija / Director: Mario Kovač

Glumci / Actors: Matija Major,
Sanja Sumrak Radoš

30. 7. UTORAK / TUESDAY

21.30 Dominikanski samostan / Dominican monastery

Ciklus klasičnih koncerata
/ Classical concert series
Jaehaek Yang, solo pjevanje &
Clarajunginn Bae, glasovir / piano
Korejska kultura / Korean culture

31. 7. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.30 Riva / In the centre

**BOLSKA LITNJA NOĆ /
BOL SUMMER NIGHT**

Gastronomsko-glasbeni program
/ Gastronomic offer & music programme

22.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Roni Marinković (31. 7. - 10. 8.)

“Rasplesano zlato / Dancing gold”

RADIONICE ZA DJECU / Creative workshops for kids

* Mali grad VALLUM / bolska radionica

Udruga mali grad Faros i Centar za kulturu
Općine Bol: Festival dječjeg stvaralaštva
/ Creativity for kids
literarno, likovno, filmsko stvaralaštvo
za djecu

Kristijan UGRINA

**Info i prijave u Centru za kulturu -
srpanj i kolovoz**

More info and registration -
Centre for culture Bol

* Kreativna modna radionica

/ Creative art workshop for kids
Antonia Jakšić Dorotić

**Info i prijave u Centru za kulturu –
srpanj i kolovoz**

More info and registration -
Centre for culture Bol



KOLOVOZ / AUGUST

1. 8. ČETVRTAK / THURSDAY

21.30 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava /
Theatre play (in Croatian language)
**Teatar Lectirum : „Dekorater / Ljubavni
trokut“** Donald Churchill
Režija / Director: Nina Kleflin
Glumci / Actors: Ksenija Pajić,
Ines Bojanić, Goran Grgić

2. 8. PETAK / FRIDAY

* HUM / CROART

21.00 Teatrin "Dva ferala"

Predstavljanje knjige / Book presentation
„Franjo Radić – život i djelo“
dr. sc. Franko Oreb, dr. sc. Jakov Karmelić,
izdavač Zoran Bošković

3. 8. SUBOTA / SATURDAY

**21.00 Galerija umjetnina „Branislav
Dešković“ / Art Gallery „Branislav
Dešković“**

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening
Joško Eterović (3. 8. – 4. 9.)

4. 8. NEDJELJA / SUNDAY

Večeri lokalne kulture - klapske večeri na
rivi / Bolske snage / Local culture evening
- Traditional Dalmatian a capella singing-
MADE IN BOL

**Centar mjesta / in the centre
/ oko 21 sat / around 9 p.m.:**

TZO BOL / Pumparela
/ Centar za kulturu / Vinski podrum

KLAPSKE VEČERI NA RIVI

TRADITIONAL DALMATIAN A CAPELLA SINGING

Večeri lokalne kulture / Bolske snage
Local culture evening / MADE IN BOL

Centar mesta / in the Centre
oko 21 sat / around 9 p.m.

LOKACIJE:

TZO BOL
Pumparella
Centar za kulturu
Vinski podrum



Nastupi cijelog ljeta uz prethodnu najavu datuma na plakatima /
Performances through the summer with date announcements on posters



BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL

5. 8. PONEDJELJAK / MONDAY

* public holiday in Croatia



Dan pobjede i domovinske zahvalnosti i Dan hrvatskih branitelja

/ Victory and Homeland Thanksgiving Day and the Day of Croatian Defenders

Dan Općine Bol / Day of the Municipality of Bol

Gospa od sniga / Our Lady of Snow

Bolska fjera / Fair day of Bol

21.00 U centru / In the centre

Gastronomsko - glazbeni program / Gastronomic offer & music programme

Magazin & Klapa Kampanel



**MAGAZIN
KLAPA KAMPANEL**

**BOLSKA
FJERA**
5.8.2019.



6. 8. UTORAK / TUESDAY

21.00 Dominikanski samostan

/ Dominican monastery

Ciklus klasičnih koncerata

/ Classical concert series

Tomislav Damjanović,

glasovir / piano

7. 8. SRIJEDA / WEDNESDAY

BOLSKA LITNJA NOĆ

/ BOL SUMMER NIGHT

20.30 Riva / In the centre

Gastronomsko - glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme



8. 8. ČETVRTAK / THURSDAY

21.30 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava

/ Theatre play (in Croatian language)

Koprodukcija Kazalište Moruzgva i Ludens teatar: "Brodolomke", Ana Maras Hamander

Režija / Director: Krešimir Dolenčić

Glumci / Actors: Ecija Ojdanić, Anita Matić

Delić, Sanja Milardović, Nataša Kopeč,

Sven Šestak



9. 8. PETAK / FRIDAY

21.00 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava za djecu / Theatre play for children (in Croatian language)

Kazališna družina "Ivana Brlić-Mažuranić"

Slavonski Brod / Theatre group IBM

Slavonski Brod: „KNJIGA O DŽUNGLI“

/ „The Jungle book“, Rudyard Kipling

Režija / Director: Mario Kovač

Glumci / Actors: Matej Safundžić, Luka

Stilinović, Valentina Srnojević i Darija Vlajnić

*** HUM / CROART**

21.00 Dvorište knjižnice

/ Library courtyard

predavanje uz projekciju

dr. sc. Jakov Karmelić: „**Bolska zvona**“

10. 8. SUBOTA / SATURDAY

*** HUM / CROART**

21.00 Teatrin "Dva ferala"

predstavljanje knjige

„**Bolski glazbeni spomenar, 1996. – 2017.**“

11. 8. NEDJELJA / SUNDAY

21.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Roko Matijašić: Moj Brač (11. - 24. 8.)

12. 8. PONEDJELJAK / MONDAY

21.00 Teatrin "Dva ferala"

Predstavljanje knjige / Book presentation

Mercedes Ceda Marinković: Hod po paučini

Urednik: **Mladen Vuković**

13. 8. UTORAK / TUESDAY

**20.00 Dominikanski samostan
/ Dominican monastery**

Ciklus klasičnih koncerata
/ Classical concert series
u suradnji s udrugom
Piano projekt iz Splita

**LJETNA ŠKOLA KEMALA GEKIĆA
/ Kemal Gekić Summer school**

21.00 Kemal Gekić, glasovir / piano



Plano LOOP Festival

<http://www.pianoprojekt.hr>

14. 8. SRIJEDA / WEDNESDAY

**BOLSKA LITNJA NOĆ
/ BOL SUMMER NIGHT**

20.30 Riva / In the centre

Gastronomsko- glazbeni program
/ Gastronomic offer & music programme



**BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL**

15. 8. ČETVRTAK / THURSDAY

19.00 Sveta misa & procesija

/ Holy Mass & Procession

Vela Gospa / Assumption of Mary

Predstavljanje projekta „**Terra Croatica – Bročko blogo**“: Sv. Juraj u Straževniku
- blagoslov poja, Jurjevski kris na Jurjevu
bardu i Zvirine stope“

16. 8. PETAK / FRIDAY

19.00 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava za djecu / Theatre
play for children (in Croatian language)

**Udruga mali grad Faros / Festival dječjeg
stvaralaštva** Projekt: Mali grad VALLUM

*** HUM / CROART**

21.00 Dvorište knjižnice / Library courtyard

predavanje uz projekciju dr. sc. Josip
Vrandečić: „**Brač i Poljica - povijesne veze**“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:

16. 8. – 19. 8. PETAK - PONEDJELJAK / FRIDAY - MONDAY

**Drugačiji film / Films Like No Other
Festival umjetničkog filma i video umjet-
nosti / Festival of Art Films and Video Art**

Umjetnički filmovi i razgovori svaki dan
od 22h u Ljetnom kinu Bol
Art films with discussions every night at
Open Air cinema in Bol from 10 pm

**Drugaciјi film
/ Films Like No Other**



Enrique Ramirez
"Un hombre que camina"

*Detaljan program na posebnom plakatu i na web stranici / Detailed programme on individual posters and on <http://filmslikenoothers.com>

17. 8. SUBOTA / SATURDAY

**21.00 Ispred župne crkve
/ In front of the Parish church**
Koncert / Concert: Anbot / Slovenija

18. 8. NEDJELJA / SUNDAY,

**20.30 Teatrin "Dva ferala"
Mjuzikl za djecu
/ Musical for children
(in Croatian language)**
**B GLAD Production: 'MI O VUKU',
Igor Weidlich
Režija / Director: Robert Bošković
Glumci / Actors: Bojan Jambrošić i
Manuela Svorcan**

19. 8. PONEDJELJAK / MONDAY

* HUM / CROART

21.00 Dvorište knjižnice

/ Library courtyard

predavanje uz projekciju

dr. sc. Vedran Barbarić i Lino Ursić:

„Sakralna baština otoka Brača“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:

Predstavljanje projekta

„Terra Croatica – Bročko blogo: Gospa Karmelska u Nerežišćima“



20. 8. UTORAK / TUESDAY

21.30 Ispred župne crkve

/ In front of the Parish church

Glazbeni duo Bow vs. Plectrum:

Tihomir Hojsak & Filip Novosel

Koncert / Concert



21. 8. SRIJEDA / WEDNESDAY

BOLSKA LITNJA NOĆ

/ BOL SUMMER NIGHT

20.30 Riva / In the centre

Gastronomsko- glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme

23. 8. PETAK / FRIDAY

21.00 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava

/ Theatre play (in Croatian language)

B GLAD Production:

'WHO THE F* IS BIBA?", Igor Weidlich**

Režija / Director: Boris Kovačević

Glumci / Actors: Slavko Sabin i Petra

Kurtela



BOLSKO LITO
BOL SUMMER FESTIVAL

23. - 30. 8. BOLSKE LJETNE GLAZBENE RADIONICE

**(MODERN IMPROVISED MUSIC, JAZZ,
LATIN, FUNK, FUSION, POP)**

Međunarodna ljetna glazbena škola
Pučišća / International Summer
Music School

Jazz koncerti / Jazz concerts

Detaljan program i lokacije na plakatu
i stranici / Detailed programme and
locations on posters and website:

<http://www.music-school-pucisca.com>



24. 8. SUBOTA / SATURDAY

* HUM / CROART

21.00 Dvorište knjižnice
/ Library courtyard

predavanje uz projekciju

Zoran Kojdić: „**Otkrivenje u Zmajevoj špilji**“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:

Predstavljanje projekta „**Terra Croatica – Bročko blogo: Zmajeva špilja – bračka Sikstina**“

25. 8. NEDJELJA / SUNDAY

21.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Franjo Mlinac: U livelu s morem, izložba fotografija (25. 8. – 8. 9.)

26. 8. PONEDJELJAK

/ MONDAY

21.00 Teatrin "Dva ferala"

Tamara Đermanović: „Nepostojeća zemlja:
Književno i vizuelno putovanje“

27. 8. UTORAK / TUESDAY

20.30 Župna crkva / Parish church

Ciklus klasičnih koncerata

/ Classical concert series

Thorwald Jørgensen, teremin
& **Josip Dragnić**, gitara / guitar

**SYMBOL™
OF THE ADRIATIC.**

www.bol.hr

BOL - Galerija pod vedrim nebom - zahvaljujući Kiparskoj koloniji u Bolu od 2007. Bol - An open air gallery - thanks to Sculptors' colony in Bol since 2007.

**Kamene skulture akademskih umjetnika možete pratiti po cijelom mjestu.
You can enjoy the stone sculptures made by artists across the whole city of Bol.**



28. 8. SRIJEDA / WEDNESDAY

BOLSKA LITNJA NOĆ

/ BOL SUMMER NIGHT

20.30 Riva / In the centre

Gastronomsko- glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme

29. 8. ČETVRTAK / THURSDAY

21.00 Ispred župne crkve / In front of the
Parish church

JAZZ / Koncert / Concert

BOLSKE LJETNE GLAZBENE RADIONICE

30. 8. - 1. 9. PETAK / FRIDAY

- NEDJELJA / SUNDAY

Pjesnički festival / Poetry festival

"ODVALIMO SE POEZIJOM"

30. 8. PETAK / FRIDAY

21.00 Teatrin "Dva Ferala"

Škojori: lokalni pjesnici Brača i Hvara /
Poets from islands of Brać and Hvar

31. 8. SUBOTA / SATURDAY

10.00 Pustinja Dračeva luka / Dragon's
harbour hermitage

Pjesme pustinjaka: zajedničko čitanje
/ The poems of eremties: all poets
reading together

17.00 - 19.30 Galerija Doma kulture

/ Gallery „Dom kulture“

Radionica poezije za djecu /

Poetry workshop for children

Voditeljica / Teacher: **Nada Topić**

20.00 Atrij galerije umjetnina "Branislav Dešković" / Art Gallery „Branislav Dešković“

Novi glasovi / New voices: **Mateja Jurčević**

21.00 Atrij galerije umjetnina "Branislav Dešković" / Art Gallery „Branislav Dešković“

Poetika otoka i Dioklecijanove palače /
Poetics of the island and Diocletian's
palaces: **Andrijana Škunca**
& Gordana Benić



RUJAN / SEPTEMBER

1. 9. NEDJELJA / SUNDAY

10.30 Caffe Bolero

Šumski panel: Gdje i kako pronaći dobru poeziju? / Discussion beneath the trees:
how to find good poetry?

Moderatorice svih programa
/ moderators of all programmes:

Ivana Bošković Ivičić & Sanja Baković



3. 9. UTORAK / TUESDAY

21.00 Župna crkva / Parish church

Ciklus klasičnih koncerata

/ Classical concert series

Kvartet saksofona "Lunimae"

Muzičke akademije u Zagrebu /

"Lunimae" saxophone quartet

from the Academy of Music in Zagreb

5. 9. ČETVRTAK / THURSDAY

18.00 Teatrin "Dva ferala"

Kazališna predstava za djecu / Theatre play for children (in Croatian language)

HIT Teatar: "Avanture luka poriluka"

Režija / Director: Iva Srnec

Glumci / Actors: Justina Vojaković Fingler,
Matko Elezović

8. 9. NEDJELJA / SUNDAY

20.30 Galerija umjetnina „Branislav Dešković“ / Art Gallery „Branislav Dešković“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Branislav Dešković (8. 9. – 28. 9.)

9. 9. PONEDJELJAK / MONDAY

20.00 Galerija / Gallery „Dom kulture“

Otvorenje izložbe / Exhibition Opening

Ivo Marinelić Ćuk: Sve je to more...

(9.9. – 30.9.)

*Metunarodni ljetni
KARNEVALfest*



**BOL
otok BRAĆ
12. 9. 2016**



13. – 18. 9. PETAK - SRIJEDA / FRIDAY - WEDNESDAY

**12. Međunarodni brački ljetni KARNEVALfest
/ 12th International Brač Summer
CarnivalFEST**



13. 9. PETAK / FRIDAY

20.00 Riva / In the centre

Karnevalska humanitarna noć
/ Carnival charity night



15. 9. NEDJELJA / SUNDAY

20.00 Riva / In the centre

**Međunarodna karnevalska parada /
International carnival parade**

**KarnevalFEST Bol / Bol carnivalFEST
Član Federacije europskih karnevalskih
gradova / member of Federation of
European carnival cities**



18. 9. SRIJEDA / WEDNESDAY

BOLSKA LITNJA NOĆ

/ BOL SUMMER NIGHT

20.30 Riva / In the centre

Gastronomsko- glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme

25. 9. SRIJEDA / WEDNESDAY

20.00 Riva / In the centre

Adio lito / Farewell Summer

Tombola / Bingo

Gastronomsko - glazbeni program

/ Gastronomic offer & music programme



BOLSKO LITO

BOL SUMMER FESTIVAL

Ponuda 30. Bolskog lita rezultat je prvenstveno rada Centra za kulturu Općine Bol, a cjelokupna ponuda naše programske knjižice sadrži programe i događanja nekoliko udruga koje djeluju pri Centru kao i bolskih institucija i partnera Bolskoga lita pa tako zahvaljujemo na programima i suradnji sljedećima:

Općinska knjižnica "Hrvatska čitanica" Bol, Centar za kulturu Brač – Galerija Dešković, Kino Mediteran Bol, Graffiti na gradele, Udruga REA - Drugačiji film, Festival IMENA, Međunarodna ljetna glazbena škola – Pučišća, FDK Omiš.



Organizator zadržava pravo izmjene
programa / Organizer holds the right
of eventual program adjustments

**Organizator / Organizer
CENTAR ZA KULTURU OPĆINE BOL**

**Pokrovitelj / Sponsor
OPĆINA BOL
Turistička zajednica Općine BoL**

Zahvaljujemo bolskim ugostiteljima,
agencijama, obrtnicima i hotelima na
sponzoriranju i podršci bolskome
kulturnome ljetu.

Molimo pratite naše obavijesti i aktualna
događanja u Bolu na/ Please follow our
announcements and news at:

www.facebook.com/Czk Bol
www.bol.hr
www.bolinfo.hr
www.czk-bol.hr

**CENTAR ZA KULTURU
OPĆINE BOL**

Frane Radića 18, 21420 Bol, Croatia
+385 (0) 99 316 1468,
centar.za.kulturu.bol@gmail.com
www.facebook.com/CZK Bol

Ivana Bošković Ivičić
ravnateljica Centra za kulturu Bol /
director of Centre for Culture, Bol



Galerija umjetnina Branislav Dešković / Art Gallery Branislav Dešković



RADNO VRIJEME / WORKING HOURS

od 26. 6. – do 8. 9.

od 9 do 12 i od 17 do 22 h

(osim ponedjeljka / except Monday)

9. 9. - 25.6.: 9 - 15 h

(osim ned. i pon. / except Sunday
and Monday)

CIJENA ULAZNICA / TICKETS :

odrasi / adults: **20 kuna**,

djeca do 14 godina / children: **10 kuna**

KONTAKT I NAJAVE GRUPA:

galerijadeskovic@gmail.com

mobilni: +385(0)91 635 2700

CIKLUS LJETNIH IZLOŽBI U GALERIJI UMJETNINA BRANISLAV DEŠKOVIĆ 2019.

DANIJEL SRDAREV

otvorenje subota 22. lipnja u 21.30
(izložba traje do srijede 3. srpnja)

VELEBIT RESTOVIĆ

otvorenje subota 6. srpnja u 21.30
(izložba traje do utorka 16. srpnja)

VELIBOR MAČUKATIN

otvorenje četvrtak 18. srpnja u 21.30
(izložba traje do srijede 31. srpnja)

JOŠKO ETEROVIĆ

otvorenje subota 3. kolovoza u 21.30
(izložba traje do srijede 4. rujna)

BRANISLAV DEŠKOVIĆ

otvorenje nedjelja 8. rujna u 20.30
(izložba traje do subote 28.rujna)



Općinska knjižnica hrvatska čitaonica Bol / Local library of Bol HUM / CROART

promidžba hrvatske kulture i umjetnosti

Radno vrijeme / Working hours:

9.00 – 13.00, 20.00 – 22.00,

Subotom / Saturdays:

10.00 – 12.00

Posudba / Loan

Djela hrvatskih autora: beletristika za odrasle i djecu (na 8 jezika), višejezične monografije hrvatskih umjetnika, hrvatske kulturne i prirodne baštine, turistički vodiči hrvatskih gradova i otoka, rječnici, notni zapisi i CD-i dalmatinske klapske pjesme.

Works of Croatian authors: fiction for adults and children (translated into eight languages), multilingual monographs of the Croatian artists, as well as it's cultural and natural heritage, tourist guides of the

Croatian cities and islands, dictionaries, sheets of music and CD-s of Dalmatian harmony-singing.

BookCrossing Point

PROGRAM / PROGRAMME

12. 7., petak, 21.00 / dvorište knjižnice

Jadranka Nejašmić: „Bolski kulturni spomenar, 1989. – 2019.“

predstavljanje kulturnog stvaralaštva

19. 7., petak, 21.00 / dvorište knjižnice

predavanje uz projekciju

dr. sc. Branko Matulić: „Lovrečina – mjesto ranokršćanskog krštenja“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:

Predstavljanje projekta „Terra Croatica – Bročko blogo: Krštenje u Lovrečini“

27. 7., subota, 21.00 / dvorište knjižnice

predavanje uz projekciju

dr. don Josip Dukić: „Pustinjaci od Egipta do Brača“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:
Predstavljanje projekta „Terra Croatica – Bročko blogo: Pustinja Dračeva luka i samostan picokara Dutić“

2. 8., petak, 21.00 / Teatrin „Dva ferala“
predstavljanje knjige „Franjo Radić – život i djelo“

9. 8., petak, 21.00 / dvorište knjižnice
predavanje uz projekciju
dr. sc. Jakov Karmelić: „Bolska zvona“

10. 8., subota, 21.00 / Teatrin „Dva ferala“
predstavljanje knjige
„Bolski glazbeni spomenar, 1996. – 2017.“

16. 8., petak, 21.00 / dvorište knjižnice
predavanje uz projekciju
dr. sc. Josip Vrandečić: „Brač i Poljica - povijesne veze“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:
Predstavljanje projekta „Terra Croatica – Bročko blogo: Sv. Juraj u Straževniku - blagoslov poja, Jurjevski kris na Jurjevu bardu i Zvirine stope“

19. 8., ponedjeljak, 21.00

/ dvorište knjižnice

predavanje uz projekciju
dr. sc. Vedran Barbarić i Lino Ursić:
„Sakralna baština otoka Brača“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:
Predstavljanje projekta „Terra Croatica – Bročko blogo: Gospa Karmelska u Nerežišćima“

24. 8., subota, 21.00

/ dvorište knjižnice

predavanje uz projekciju
Zoran Kojdić: „Otkrivenje u Zmajevoj špilji“

Jadranka Nejašmić i Šime Strikoman:
Predstavljanje projekta „Terra Croatica – Bročko blogo: Zmajeva špilja – bračka Sikstina“



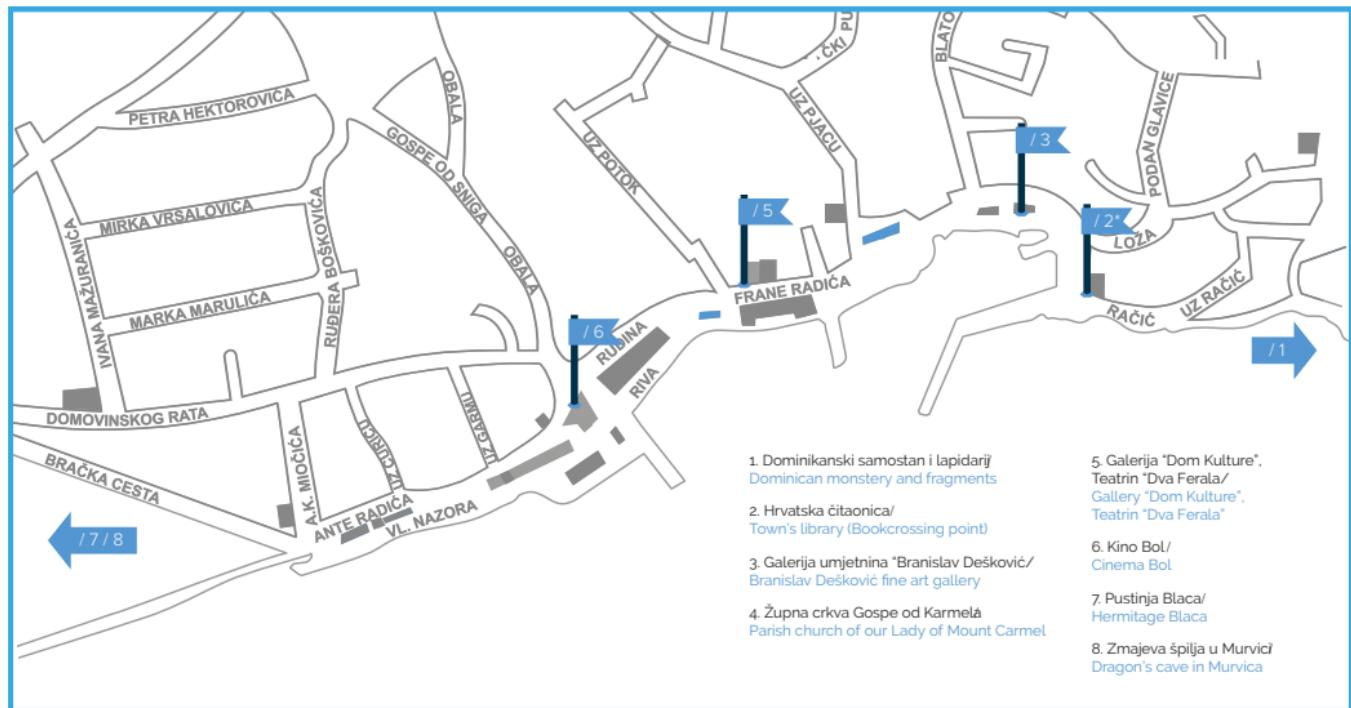
Zavirite u bolsku zimsku idilu / Take a peek at Bol winter idyll

Photos by: Roni Marinković



LOKACIJE I PREPORUKE /

LOCATIONS AND RECOMMENDATIONS





BOLSKO LITO BOL SUMMER FESTIVAL



Organizator / Organizer
Centar za kulturu Općine Bol

Pokrovitelji / Sponsored by:
Općina Bol, Turistička zajednica Općine Bol

Izdavač / Publisher
Centar za kulturu Općine Bol

Za Izdavača / for the Publisher
Ivana Bošković Ivičić

Design i grafička priprema / Design
Antonija Bačić

**SYMBOL™
OF THE ADRIATIC.**
www.bol.hr